

GREY EAGLE RESORT & CASINO

OPEN 24 HOURS
角子機及博彩遊戲機
Slots & Electronic Table Games

賭桌博彩
Regular Table Games
10 a.m. ~ 3 a.m.

撲克耍樂 Poker
Thurs ~ Sunday
2 p.m. ~ 2 a.m.

3777 Grey Eagle Drive (corner of 37 St. SW and Glenmore Trail) Calgary, Alberta, Canada T3E 3X8
Phone: 403-385-3777 www.greyeagleresortandcasino.ca

Seniors Days
Sunday & Tuesday

WIN CASH EQUAL TO YOUR AGE!
Draws hourly between 11 AM and 3 PM.

Blue Plate Special
\$8.99* TAX
11 AM - 5 PM
Blaze Bar & Grill

Join us on the last Sunday of every month for **SUPER SUNDAY** and your chance to **WIN your share of \$1,500 in CASH***.

*Draws hourly at 1 PM, 2 PM and 3 PM for \$500. Visit Guest Services for more information.

2 PROMOTIONS IN ONE
APRIL 23 - JULY 16

CALL OUR HOSTS
Angela and Harris or visit our HL rooms for more information and details

DRIVE IN
for you to earn \$1 per hour played in gas gift cards issued weekly in \$25 card increments.

FLY AWAY
with our instant pull tab and weekly flight voucher promotion where you can instantly win food and beverage discounts, hotel stays and match plays and then enter your ballots for weekly draws of \$3000 in flight gift cards or \$5000 in match play.

Enter to win
Gucci G-Timeless Watch or Prada Saffiano Leather Bag PLUS \$2000 Cash

Gift & Cash Giveaway

May 8 - May 22, 2023

How to enter: Win a hand pay jackpot in the non-smoking high limit or smoking high limit rooms. Guests can receive one free ballot on May 22 between 9am - 7pm from a Guest Services Ambassador.

Draw Date: May 22 at 7PM - 2 Winners to be chosen!

GREY EAGLE RESORT & CASINO
ON THE BEAUTIFUL TSUUTINA NATION

BUFFET

DAILY FEATURES

- 逢星期一、二晚上 每月不同主題自助餐
每位 \$23.99 (另加稅及小費)
- 星期三晚上 泛亞美食自助餐
每位 \$34.99 (另加稅及小費)
- 星期四晚上 海鮮自助餐
每位 \$49.99 (另加稅及小費)
- 星期五、六、日晚上 燒焗牛扒自助餐
每位 \$32.99 (另加稅及小費)
- 每日精美早餐 (早上八時至十時半)
每位 \$8.99 (另加稅及小費)

WExcel 展鵬地產

REALTY MANAGEMENT LTD.



Jack Liu 廖展鵬
CPM®, Broker
403-606-9899

Alex Liu 廖展豪
PM, Realtor
403-890-6383



西南區 Somerset 月租 \$1900
超級便利二樓栢文, 2睡房2浴廁, 主人房有獨立浴廁及衣帽間。開放式廚房連特大客廳及露台, 光猛開陽。露台及儲物房。步行5分鐘可至輕鐵站、巴士站、YMCA及購物中心。

西北 Hillhurst 月租 \$1900
時尚栢文單位位於商業繁華 Kensington, 1睡房1浴廁, 1房頂, 光猛開揚。租金包括停車位、免費洗衣車、單車房及水暖氣費。步行可達輕鐵站、公園、Elbow River、餐館及超市。10分鐘車程可到SAIT及大學。

西北區 Huntington Hills 月租 \$2390
全新裝修獨立屋, 1050平方呎, 5睡房 2.5浴廁, 全新地板及油漆。超大後院連雙車房及附加儲藏室。步行可至巴士站、學校及公園。超市、購物中心、社區中心、休閒及游泳中心只需5分鐘車程。

東北區 Harvest Hill 月租 \$2190
1100平方呎兩層排屋, 3睡房2.5浴廁+1書房, 單車房, 土庫裝修。鄰近機場, 購物中心, 公園及高速公路。

西北 Panorama Hills 月租 \$2400
超級交通便利兩層排屋連雙車房, 3睡房2.5浴廁。鄰近高速公路, 步行可到小學及初中學校、公園、購物中心等。

西南區 Killarney 月租 \$1490
4Plex 單位, 2睡房1.5浴廁, 連陽臺, 儲物室及露天車位。鄰近政府娛樂設施, 學校, 購物中心, 高爾夫球場及公園。交通方便, 有c-train 及巴士站, 10分鐘車程到市中心。

587-955-9988
922-5 Ave SW #516 Calgary
admin@wexcel.ca
www.WExcel.ca

隨時隨刻
為你物業增值

- 租賃糾紛調解及處理
- Secondary Suite 登記及合法化
- 房屋衛生消防條例規範化

因疫情關係, 本報暫時改為
網上電子版, 繼續為各界服務。

THURSDAY 星期四

新坦克擊隊 俄猛攻烏東重鎮

烏克蘭陸軍司令西爾斯基周二表示，俄軍在烏東重鎮巴赫穆特戰鬥中積極利用坦克及火炮，以強大火力殺傷烏軍及摧毀陣地，然後派出突擊隊繼續進攻。俄新社同日引述消息指，俄羅斯最新型T14主戰坦克已出現在烏克蘭。它配備額外裝甲防禦反坦克彈藥，曾向烏軍陣地開火，但沒有參與直接進攻。

習近平與澤連斯基通話 承諾派員訪烏

中國國家主席習近平昨日下午應約與烏克蘭總統澤連斯基通話，雙方就中烏關係和烏克蘭危機交換意見，為兩人自俄烏戰爭爆發後首次通話。習近平指出，中方將堅持勸和促談，為盡快止戰停火、恢復和平作出自己的努力，並派中國政府歐亞事務特別代表李輝赴烏等國訪問。

停火不足半日 蘇丹首都再傳炮火聲

蘇丹政府軍與快速支援部隊周一達成72小時停火協議，於周二實行不逾半日便再度出現激烈戰鬥，雙方互相指對方破壞協議。當地傳媒報導，蘇丹首都喀土穆自周二早上開始就不斷傳出炮火聲。

駐華大使遞交國書 美否認遭北京報復

美國駐華大使伯恩斯周一向中方遞交國書，外界揣測他到職一年才遞交國書，是遭北京乘機報復。美國國務院周二否認上述說法，指伯恩斯過去一年都在中國開展重要工作。

華製兩艘船塢登陸艦 交付泰

由中國製造的兩艘船塢登陸艦象島號接艦儀式，周二在泰國春武里府梭桃邑海軍基地舉行。泰國海軍司令成猜表示，象島號不僅為泰國海軍未來20年發展計劃實現良好開端，更意味泰中兩國和兩國軍隊的友好關係與合作更緊密。

針對解放軍 台認情報分享予五眼聯盟

解放軍軍機和軍艦頻現台海之際，台國安局長蔡明彥昨日證實，台灣與西方情報分享組織「五眼聯盟」交流情報。台軍同日公布年度漢光演習將分兩階段舉行，並依照解放軍對台軍演等行動，驗證三軍部隊作戰計劃。

旅美大熊猫YY 今返抵中國

中國外交部發言人毛寧昨日表示，經向主管部門了解，旅美美國孟菲斯動物園的大熊貓「YY」即將如期返回中國。內媒消息指，YY將乘坐聯邦快遞FX9759航班回國，計劃北京時間今日凌晨從孟菲斯國際機場起飛，預計下午4時55分到上海。

FRIDAY 星期五

華兩艦抵蘇丹戰俘撤離

蘇丹內亂尚未平息之際，中國海軍兩艘正在亞丁灣及索馬里海域執行護航任務的軍艦，周二緊急駛赴蘇丹接載撤離當地的中國人員，是中方歷來第3次派遣軍艦執行海外撤離任務。中國外交部昨日表示，截至目前已經有1,300多名中國公民安全撤離，部分正在離開途中，蘇丹首都喀土穆以外還有少量中國公民。

事隔40年 美戰略核潛艇恢復赴韓

美國總統拜登與訪美的南韓總統尹錫悅周三發表《華盛頓宣言》，就針對北韓的全新理念延伸威懾達成共識，兩國成立核諮詢小組討論核規劃、美方恢復向韓方派遣配備核導彈的戰略核潛艇。拜登警告北韓不要發動核攻擊，否則招致政權滅亡；尹錫悅稱韓美將迅即動用核武在內所有力量，作出壓倒性的應對。

北京斥美借題發揮 製造緊張

美韓首腦發表《華盛頓宣言》，美國恢復向南韓派遣戰略核潛艇，加強延伸威懾對北韓核導威脅。中國外交部發言人毛寧昨日批評，美方為了實現一己地緣私利，置地區安全於不顧，執意在朝鮮半島問題借題發揮，製造緊張。

北約指交付98%戰車 烏方否認

美國歐洲司令部司令、北約歐洲盟軍最高司令卡沃利周三表示，西方盟友承諾援助的戰鬥車輛，其中98%已經交付烏克蘭。惟烏克蘭總統顧問波多利亞克否認，並指大口徑炮彈特別短缺，要求北約提供更多裝備及武器支援反攻。

稱華雲端恐損國安 美商務部研列黑名單

美國商務部長雷蒙多周二出席國會參議院撥款委員會聽證會，指華為雲、阿里雲等中國雲端服務公司可能威脅美國國家安全，將審視是否列入黑名單。雷蒙多回應稱，很大程度認同上述參議員的看法，會密切關注並仔細研究其提案。

秦剛晤中亞5國外長 加強合作

中國國務委員兼外長秦剛周三在陝西省西安市，分別與來華出席中國—中亞外長第四次會晤的中亞五國外長舉行會談。秦剛分別會晤哈薩克斯坦副總理兼外長努爾特列烏、吉爾吉斯斯坦外長庫魯巴耶夫、塔吉克斯坦外長穆赫里丁、烏茲別克斯坦外長賽義多夫、土庫曼斯坦第一副外長哈吉耶夫。

SATURDAY 星期六

解放軍最大無人機繞台 美反潛機穿海峽挑釁

中國大陸本月初對台灣實施環島戰備巡邏及演習，台灣國防部昨天通報解放軍在周邊海空域的最新動態，首次錄得一架無人機飛入西南空域後，以逆時針的方向飛抵北部空域離開，意味圍繞台島飛行半個圈，包圍北東南三方位的空域。美國一架反潛巡邏機同日由北向南飛越台灣海峽，解放軍斥這是挑釁炒作。

中菲船隻南海較勁

菲律賓海岸防衛隊昨表示，上周一至周一派兩艘船隻巡邏南海南沙群島多個島礁，期間發現大批中國船隻，包括過百艘海上民兵船隻、一艘解放軍海軍艦艇、兩艘海警船，更在仁愛礁被中方船隻近距離攔截，幾乎相撞。

韓總統訪美指揮中心 警告勿用核武

正在訪問美國的南韓總統尹錫悅，周四到訪美國國防部五角大樓，在國家軍事指揮中心(NMCC)聽取戰略監視及危機應對體系的報告，成為首位參觀該個美方軍事指揮系統的南韓總統。他再次向北韓發出嚴厲警告，若朝方企圖使用核武，將面臨美軍核武在內的美韓同盟及韓軍，作出堅決及壓倒性的反制措施。

烏軍官暗示或仿車臣武裝反攻

烏克蘭亞速旅旅長及代旅長克羅特維奇(Bohdan Krotevych)受訪時暗示，倣效車臣武裝分子佔領俄羅斯小城鎮的策略，作為收復俄控地區的籌碼。烏克蘭國防部指俄羅斯在戰場投入36.9萬名士兵及出動近5,900件重武器。

美韓總統插口台海 中方向韓公使抗議

美國總統拜登與訪美的南韓總統尹錫悅周二發表聯合聲明，指維護台灣海峽和平及穩定的重要性，認為這是區域安全與繁榮不可或缺的要素，強烈反對單方面改變現狀的企圖。中國外交部亞洲司司長劉松濤周四晚上約見南韓駐華使館公使姜相旭提出嚴肅交涉，表達強烈不滿，敦促韓方切實恪守一個中國原則。

中印防長會晤 談及邊境

上海合作組織國防部長會議周四至昨日在印度新德里舉行，中國國防部長李尚福與印度國防部長辛格周四舉行會談，是自2020年兩國軍隊在拉達克地區衝突後首次中印防長會晤。

SUNDAY 星期日

美戰略轟炸機擬降降 挑戰平壤底線

美韓兩國首腦上周三發表《華盛頓宣言》，美國同意加強定期向南韓派遣戰略資產，作為應對北韓的延伸威懾措施，包括再次安排配備核導彈的戰略核潛艇訪問。美國太平洋空軍司令翌日接受訪問時透露，正在考慮恢復可以投射核武的戰略轟炸機降降南韓。這意味美方兵分海空兩路，以顯而易見的方式懾朝。

金與正炮轟美韓宣言 揚言增核戰力

美國及南韓上周三發表《華盛頓宣言》，宣布加強對北韓的延伸威懾措施。北韓昨日首度回應，領袖金正恩炮轟美韓勞動黨中央委員會副部長金與正警告，美韓兩國此舉只導致更嚴重的危險情況，揚言升級朝方的核戰遏制力。

核武反擊條件 美韓說法不一

南韓總統尹錫悅的美國之旅最大成果，是獲得美方提高延伸威懾力度應對北韓核威脅。惟美韓雙方似乎對具體內容出現說法不一的情況，尹錫悅稱美韓兩國對朝核攻擊的回應包括核武，但美國國防部聲明的字眼只提及軍事能力。

俄空襲烏多地25死 克里米亞燃料庫巨爆

俄羅斯上周五對烏克蘭全國多地發動新一輪空襲，一個位於中部切爾卡瑟州的城市遭受重創，導彈擊中一幢9層高的住宅大樓，造成包括4名兒童在內共23人死亡。俄佔克里米亞半島塞瓦斯托波爾一個燃料庫翌日發生大火，當局宣稱初步訊息顯示由無人機襲擊造成，強調形勢受控，烏克蘭至今未有承認責任。

伊朗沙特數天內互重開使館

到訪黎巴嫩的伊朗外交部長阿卜杜拉希揚在上周五表示，伊朗和沙特阿拉伯將於數天內重開設在對方首都的大使館。阿卜杜拉希揚揚表示，他在開齋節已經與沙特阿拉伯外交部長費薩爾通電話，兩人同意就重開伊朗駐利雅得、沙特阿拉伯駐德黑蘭大使館展開工作，同時邀請對方訪問德黑蘭。

淄博燒烤節 萬人盡歡

山東省淄博市因為燒烤的關係而爆紅，成為熱門旅遊景點。首屆淄博燒烤節前日開幕，過萬人聚首一堂，一邊食烤串，一邊欣賞歌手、樂隊等表演，節日感爆棚。燒烤節更帶動當地的非遺產品入駐，不少當地特色食品、飲料在現場免費派發，供遊客品嚐、體驗。

一周國際新聞 INTERNATIONAL NEWS 2023年4月27日 ~ 5月3日

LUCKY SUPERMARKET MAY 05 - 11, 2023 f @LUCKYSUPERMARKET

Grid of supermarket deals including: 15.99 each 雞肉味, 11.99 each 加州牌玫瑰露臘腸, 3.99 each 拜康牌新鮮鵪鶉蛋, 10.99 each Café Du Monde 法式咖啡粉, 5.39 each 荔枝味, 1.18/lb 大樹菠蘿, 1.78/lb 特級安培士蘋果, 6.98 each 紅肉蜜柚, 1.68/lb 青木瓜, 2/300 牛油果, 1.68/lb 糖蜂蘋果, 2/350 正一品金針菇, 3/400 長英青瓜, 2.28/lb 上海白菜苗, 2.68/lb 泰國青茄子, 1.98/lb 雪裡紅, 1.49/lb 溫室番茄, 2.09 each 娃哈哈牌酸乳酪, 3.69 each 李錦記海鮮醬, 3.19 each 鮫魚標魚露, 2.29 each 亞萊地牌椰奶, 2.39 each 三花牌淡奶, 2.49 each 雞琴特選筍片, 6.98/lb 新鮮牛眼肉扒, 3.98/lb 新鮮小背骨牛排, 2.98/lb 特級雞爪, 1.98/lb 新鮮特級雞腿連背, 6.98/lb 新鮮牛腩, 12.98/lb 新鮮牛柳.

Forest Lawn Location: #237, 4527 - 8th Avenue | 403.569.0778 Sunridge Location: 3333 Sunridge Way NE | 403.717.0770 Opens: 9am - 9pm Daily Prices Effective May 5, 2023 FRI 05 SAT 06 SUN 07 MON 08 TUE 09 WED 10 THU 11

WEDNESDAY 星期一

美特種兵 演練對戰解放軍

中美緊張關係有增無減之際，美國陸軍特種作戰司令部上週四舉行演習，首次模擬在台北海峽中協助台軍防禦。有退役台灣海軍軍官指出，美國及菲律賓近日演練防衛台灣南方的巴士海峽，不足以發揮震懾作用。一旦解放軍攻台，一定從北邊直取台北。

聯合國安理會改革 王毅籲增中小國發言權

中共中央政治局委員、中央外辦主任王毅上週六指出，聯合國安理會改革要堅持公平正義，增加發展中國家的代表性和發言權。希望共同主席引導各方推動安理會改革進程得到國際社會廣泛認可，結果經得起歷史檢驗。

德訓烏千兵準備反攻

德國《圖片報》上週六報導，逾千名烏克蘭特種部隊成員目前在德國聯邦國防軍十數個基地受訓，準備參與反攻。他們學習城鎮作戰、戰場急救及操作重型武器，包括豹2主戰坦克及PzH2000自走榴彈炮等。

克里米亞油庫爆炸 市長指烏克蘭

克里米亞港口城市塞瓦斯托波爾上週六有儲油罐遭無人機擊中爆炸起火，市長拉茲沃扎耶夫表示火勢在釀成災難前已撲滅，未造成人員傷亡，指摘事件是烏克蘭所為。

穀物貿易遭限制 烏向歐盟波蘭抗議

歐盟上週五容許波蘭等東歐國家對烏克蘭4類穀物實施特殊保護措施，換取有關成員國撤回單邊穀物過境禁令。烏克蘭稱，較早前已向歐盟和波蘭發出照會抗議，認為限制穀物貿易絕對不能接受。

兩伊領袖會晤 批評美國破壞穩定

伊朗總統萊希上週六在德黑蘭會晤到訪的伊拉克總統薩利赫，萊希批評美國區內的存在會破壞地區安全與穩定。伊朗最高精神領袖哈梅內伊同日與薩利赫見面，他指美國人不是伊拉克的朋友，即使伊拉克境內有一名美國人都嫌多。

以國民眾質疑談判效果 反司法改革示威持續

以色列民眾自今年1月起每周發起反司法改革示威，至今已持續17周。特拉維夫市中心上週六再有大批民眾上街參與集會，部分示威者高舉寫上「永不屈服」和「歷史注視著你」等字句的標語牌，揚言不會向政府低頭。

長三角鐵路 單日旅客355萬人次

上週六是內地五一假期首天，中國旅遊研究院預計，今年假期料有多達2.4億人次出遊，突破2019年同期水平。據中國鐵路上海局集團有限公司獲悉，當日長三角鐵路發送旅客逾355萬人次，較2019年同期增長2.3%。有景區門票預訂平台數據顯示，截至當日中午12時，景點門票訂單量較2019年假期首日翻倍，其中異地訂單量增長125%。

TUESDAY 星期二

俄黑夜導彈空襲 烏聲稱攔截15發

俄羅斯上週五空襲烏克蘭造成19人死亡及24人受傷後，昨日凌晨再度發動大規模導彈攻擊，初步導致34人受傷。俄羅斯國防部表示從海空兩路發射長程高精度導彈，擊中烏克蘭軍工業複合體設施；烏克蘭軍方稱擊落15枚導彈。

瓦格納警告彈藥不足 將撤出巴赫木特

俄羅斯僱傭兵瓦格納集團領袖普里高津上週六警告，如果國防部長紹伊古不解決彈藥供應不足問題，將撤出目前陷入激戰的烏克蘭東部戰略重鎮巴赫木特，又預測烏軍本月15日反攻。

俄任命新副防長負責後勤保障

俄羅斯國防部週日宣佈，任命庫茲涅科夫上將為國防部副部長，負責俄羅斯聯邦武裝力量作戰後勤保障。隨着任命公布，意味庫茲涅科夫取代米津采夫上將成為國防部後勤事務負責人，後者上任7個月。

土國總統病愈造勢 萬人上街揚言踢對手出政界

土耳其大選本月14日舉行，總統埃爾多安和主要對手科克奇達奧盧都展開大型集會，激烈選戰白熱化。因為生病而未現身造勢3天的埃爾多安上週六恢復造勢活動，揚言要將對手逐出政治舞台。

相隔12年 伊朗總統訪敘利亞

伊朗國營媒體週日公布，伊朗總統萊希週三將訪問敘利亞首都大馬士革，是敘利亞2011年爆發內戰以來，首位到訪當地的伊朗總統。

日菲擬加強合作護南海秩序

日本執政自民黨政調會長萩生田光一到訪菲律賓，周日與菲律賓副總統薩拉會談，雙方確認將為維護南海秩序而緊密合作。菲律賓總統小馬可斯昨日展開訪問美國之旅，他啟程前向記者表示，中國同意討論南海捕魚權問題。

韓日首腦例行互訪或全面恢復

南韓總統辦公室官員昨日透露，正在就日本首相岸田文雄下周日訪問南韓及舉行兩國首腦會談作最後協調溝通，雙方打算周二同步公布有關安排。一旦成事，將代表中斷12年的韓日首腦例行互訪全面恢復。

巴拉圭親台派宣布勝選總統

巴拉圭周日總統選舉投票結束，目前點算逾85%選票，執政近75年的紅黨，44歲候選人培尼亞(Santiago Pena)以43.5%得票率領先，60歲反對派候選人艾里格得票28%。培尼亞宣布勝選，同屬紅黨的現任總統貝尼特斯恭喜對方，強調將啟啟透明有序的交接強化民主。選舉結果事關巴拉圭與台灣的邦交關係，台灣政府恭賀培尼亞勝選，將繼續致力於與巴拉圭發展富有成效的緊密夥伴關係。

THURSDAY 星期三

拜登接見小馬可斯 談防禦承諾 又針對中國

美國總統拜登周一在白宮與訪美的菲律賓總統小馬可斯舉行會談，他重申當菲方武裝部隊、公共船艦或飛機在南海在內的太平洋地區遇襲時，美方將履行堅如磐石的防禦承諾，並加碼提供巡邏船及運輸機。二人亦確認台灣海峽維持和平及穩定的重要性，聲言這與全球安全及繁榮不可或缺，勢必引起北京抗議。

尼米茲號返南海 關島轟炸機掛彈

美國與菲律賓上週五結束歷來最大規模的代號「肩並肩」聯合軍事演習，美國尼米茲號航空母艦打擊群週日完成對泰國的訪問，繼續巡南海；在西太平洋戰略要地關島，美國空軍B52戰機轟炸機演練掛載長程空對地巡航導彈。

解放軍6艦駛日本海 3船赴菲海

日本防衛省周一通報中國海軍在周邊海域的最新動向，指過去周末總共有6艘解放軍艦艇過航對馬海峽駛入日本海，另有3艘解放軍艦艇上週六取道宮古海峽前往菲律賓海；後者是前一天啟航遠赴亞丁灣及索馬里海域的護航編隊。

蘇丹內亂 聯國料逾80萬人逃離

蘇丹內亂尚未平息，聯合國官員周一表示，或有逾80萬人因衝突而逃離當地，呼籲儘快解決危機。衝突雙方同意派代表談判，討論永久停火，會面地點或在沙特阿拉伯。若談判達成共識，將專注於建立穩定可靠的停火協議。

氣球飛越夏威夷 美不擊落

美國今年2月4日擊落一個被指涉及間諜活動的中國高空氣球後，改變應對飛入領空的不明物體對策。軍方周一表示，上週五發現夏威夷群島附近出現不明雷達信號，勞師動眾派出3架F22隱形戰機處理及識別目標，結果發現是一個球形物體；初步認為不被外國或敵對行為者操控，暫時不採取擊落等進一步行動。

秦剛：緬甸問題沒速效藥

中國國務委員兼外長秦剛周一在北京市會見聯合國秘書長緬甸問題特使海澤，秦剛表示緬甸問題背景複雜，內外因素錯亂交織，沒有速效藥。秦剛表示，緬甸是中國山水相連的近鄰，中方比任何國家都希望緬甸實現穩定發展，國際社會要尊重緬甸主權，支持緬國內各方各派在憲法和法律框架下，通過政治對話彌合分歧，重啟政治轉型進程。

法國勞動節示威 佔領酒店 焚汽車

在前天勞動節當日，法國爆發大規模抗議，反對總統馬克龍推行通過退休改革法案，吸引全國約230萬人響應，首都巴黎等地爆發警民衝突，全國逾400名警察及憲兵受傷，至少540名示威者被扣留。德國同日亦有勞動節遊行，總理紹爾茨呼籲企業為年輕人提供更多培訓。

一周國際新聞 INTERNATIONAL NEWS 2023年4月27日 ~ 5月3日

Advertisement for LUCKYSUPERMARKETCALGARY.CA featuring various food products and a 10% OFF discount for Senior Day on Wednesday, May 10.

Grid of product listings with prices and descriptions, including items like Halal Chicken Thigh, Pork Side Ribs, Pork Balls, Pork Belly Skin, Live Dungeness Crab, and various rice and noodle products.

Flyer prices effective May 5, 2023 | See instore for more specials. Visit www.luckysupermarketcalgary.ca | Offer valid while stock lasts. We have the right to limit quantities. Refer to display tags in store in case of discrepancy of printing error in this ad. 特價貨品數量有限，售完即止。本店可限制購買數量。本廣告所列價錢如有排印錯誤，一律以店內標示價錢為準。

省長之爭：一個清晰的選擇



Danielle Smith UCP
黨魁。

一位太沒有政治前瞻性的領袖。錯誤的優先政策。

- ⊗ 要將長者從加拿大養老金計劃 (CPP) 中移除
- ⊗ 將要讓你花錢去看醫生
- ⊗ 沒有採取任何行動去控制高漲的保險費、學費和電費等
- ⊗ 忽視省民對新學校和更多教師的需求
- ⊗ 對種族主義和人權的保護沒有採取任何行動



Rachel Notley NDP
黨魁。

一位值得信任的穩定領袖。關注著你的優先需要。

- ✔ 維護加拿大養老金計劃 (CPP)，繼續保護長者的利益
- ✔ 改進公共醫療系統；縮短等候時間；不需要付費看醫生
- ✔ 凍結收入稅，凍結學費，限制保險和電費的增長
- ✔ 通過投資刺激創新和更多創業機會，支持經濟增長
- ✔ 建立更多新的學校和僱傭更多教師
- ✔ 加強人權和對抗種族主義

Authorized by Alberta NDP • albertandp.ca



加拿大卡城中華協會
UNITED CALGARY CHINESE ASSOCIATION
3/F, 328 - Centre Street, S.E., Calgary, AB, T2G 4X6 Tel: 403-263-1700

五月 / 六月份 免費文娛班 Chinese Cultural Class (Free Admission) May ~ June

Chinese Calligraphy Class

中國書法班

Instructor: Mr. Wen Zheng Luo

導師：駱文正

每月第一個星期六

First Saturday of Every Month

May 6 (Sat.) 11:30 am ~ 1 pm

5月6日 (星期六) 上午11時30分至下午1時

June 3 (Sat.) 11:30 am ~ 1 pm

6月3日 (星期六) 上午11時30分至下午1時

Class @ UCCA Office

地點：中華協會辦公室

Chinese Painting Class

國畫班

Instructor: Mr. Chan Wing Tai

導師：陳永泰

每月最後一個星期六

Last Saturday of Every Month

May 27 (Sat.) 11:30 am ~ 1 pm

5月27日 (星期六) 上午11時30分至下午1時

June 24 (Sat.) 11:30 am ~ 1 pm

6月24日 (星期六) 上午11時30分至下午1時

Class @ UCCA Office

地點：中華協會辦公室

Chinese Folk Dance Class

中國民族舞班

Instructor: Candance Group

導師：Candance Group

星期日下午班 Sunday Classes

May 7 (Sun.) 1 pm ~ 4 pm

5月7日 (星期日) 下午1時至4時

May 21 (Sun.) 1 pm ~ 4 pm

5月21日 (星期日) 下午1時至4時

Class @ 2/F, Bowside Manor

地點：卡城河濱大廈二樓

OPEN TO THE PUBLIC, DROP IN WELCOME. 歡迎任何人士參加，無須預先報名，額滿即止。



Raymond Lau

劉俊文 (英、粵及國語)

手提：403-830-6728

raymondlau404@gmail.com

現時正值「Buyer's Market (買方市場)」樓盤供過於求，要以最實惠價錢購得心水靚屋，請閣下即時行動！



執業廿載
獲獎無數
經驗豐富
專業服務
忠誠快捷



REAL ESTATE
PROFESSIONALS
INC.
Go With the Pros

202 - 5403 Crowchild Trail NW
公司：403-547-4102 傳真：403-592-7040
網址：www.raymondlau.net

五月省選 請投票支持 Rachel Notley 和 亞省新民主黨 NDP



Amanda Chapman
Calgary-Beddington



Druh Farrell
Calgary-Bow



Joe Ceci
Calgary-Buffalo



Gurinder Singh Gill
Calgary-Cross



Julia Hayter
Calgary-Edgemont



Court Ellingson
Calgary-Foothills



Nagwan Al-Guncid
Calgary-Glenmore



Lizette Tejada
Calgary-Klein



Venkat
Ravulaparathi
Calgary-Lougheed



Kathleen Ganley
Calgary-Mountain View



Gurinder Brar
Calgary-North East



Michael
Lisboa-Smith
Calgary-North West



David Cloutier
Calgary-Shaw



Luanne Metz
Calgary-Varsity



Joan Chand'oiseau
Calgary-West

為了你和你的家人 一個更好的未來



Authorized by Alberta NDP • albertandp.ca

幫助我們提高亞裔加拿大人社區的服務質量

完成問卷調查，就有機會贏得100加幣的獎勵（50個中獎名額）；
參加小組討論或者面試，可獲得 50 加幣的酬金。

我們呼籲東亞和東南亞裔分享種族主義的經歷，以便我們有更多準確的數據，為亞裔加拿大人社區設計符合我們文化的、無語言障礙的、並與我們切身相關的服務。

加拿大華人聯合行動基金會(ACCT)成立於2017年，旨在通過以下方式促進加拿大包容性社會的願景：

1. 促進加拿大華人的公民參與和領導力的發展；
2. 創立社區資源，建設社區能力；
3. 推進華裔在內的少數民族種族平等的教育。



掃描參與問卷調查！
問卷可用以下語言參與：英文、繁體中文、
簡體中文、粵語、越南語、韓語、菲律賓語

問卷調查鏈接：
<https://cutt.ly/antiasianracism>

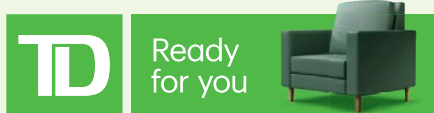


Funded by:
Immigration, Refugees
and Citizenship Canada

Financé par:
Immigration, Réfugiés
et Citoyenneté Canada

準備好喬遷新居？

我們的靈活房屋貸款選擇和個人服務
將令您的房屋貸款體驗
更感舒適週到！



▶ 歡迎向我查詢詳情



吳沛中
Percy Ng
經理，流動房屋貸款專員
T: 403-681-1448
percy.ng@td.com

Shaw) BlueCurve TV 912 台
登記熱線 1-877-799-4990

Shaw) 516 台
登記熱線 1-888-472-2222

Bell 677 台
登記熱線 1-888-759-3474

TELUS 2810 台 HD
登記熱線 1-888-811-2323



龍祥頻道
LS TIMES TV

亂世兒女

週日首映
5月7日 5PM / 10PM
主演：梅艷芳，林子祥，洪金寶

每週節目時間表 WEEKLY SCHEDULE

星期四 THURSDAY May 4	星期五 FRIDAY May 5	星期六 SATURDAY May 6	星期日 SUNDAY May 7	星期一 MONDAY May 8	星期二 TUESDAY May 9	星期三 WEDNESDAY May 10
1:25 健康關注組 1:40 新聞重播 3:00 海峽兩岸 5:00 風聲 7:15 大魔術師 9:40 岳：冰峰救援 12:00 有種老閩娘2 12:35 江湖悲劇 14:30 海峽兩岸 16:25 天堂口 18:40 健康關注組 19:05 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 中國在線 20:15 有種老閩娘2 20:45 十年 22:45 銅雀台	0:45 健康關注組 1:10 新聞重播 2:20 古惑仔之人在江湖 4:20 旺角大家姐 6:00 天堂口 7:45 十年 9:45 銅雀台 11:55 古惑仔之人在江湖 13:55 旺角大家姐 15:40 智取威虎山 18:40 健康關注組 19:05 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 中國在線 20:15 新上海灘 22:05 功夫瑜伽	0:05 健康關注組 0:30 新聞重播 1:40 江湖悲劇 3:20 愛在黑社會的日子 5:00 運財五福星 7:00 白色風暴 8:45 智取威虎山 11:30 新上海灘 13:30 功夫瑜伽 15:40 愛在黑社會的日子 17:25 綁架 19:30 香港有線新聞 20:00 一九四二 22:35 PTU	0:15 香港有線新聞 0:45 天若有情3烽火佳人 2:40 四日之奇蹟 4:55 江湖悲劇 6:40 綁架 8:25 一九四二 11:05 PTU 12:50 天若有情3烽火佳人 14:45 四日之奇蹟 17:00 亂世兒女 19:30 香港有線新聞 20:00 不速之客 22:00 亂世兒女 23:45 香港有線新聞	0:15 火燒島之橫行霸道 2:15 白色榮光 4:30 明月照尖東 6:30 亂世兒女 8:20 不速之客 10:10 火燒島之橫行霸道 12:00 週一祥談 12:35 白色榮光 14:50 明月照尖東 16:40 超越 18:40 健康關注組 19:05 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 中國在線 20:15 週一祥談 20:50 英雄好漢 22:45 綁架丁丁當	0:40 健康關注組 1:05 新聞重播 2:15 唐山大兄 4:15 香港大夜總會 6:30 超越 8:20 亂世兒女 10:10 英雄好漢 12:00 夠鐘食晏II 12:35 綁架丁丁當 14:35 唐山大兄 16:40 心裏美 18:40 健康關注組 19:05 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 中國在線 20:15 夠鐘食晏II 20:45 暴走神探 23:05 功夫之王	1:05 健康關注組 1:30 新聞重播 2:40 青年幹探 4:30 新喋血雙雄 6:10 心裏美 8:00 暴走神探 10:15 亂世兒女 12:00 全世界睇住-澳洲篇 12:30 功夫之王 14:35 青○幹探 16:30 溫暖的抱抱 18:40 健康關注組 19:05 娛樂頭條 19:30 香港有線新聞 20:00 中國在線 20:15 全世界睇住-澳洲篇 20:45 阿飛正傳 22:30 天生一對

東方
商業分類
廣告熱線：
403-617-2100
danny@trendweekly.com
三個月 (13期) \$155+GST/每個
六個月 (26期) \$295+GST/每個
一年 (52期) \$560+GST/每個

XUAN PHO NOODLE HOUSE
春·越南餐廳
Bay 128, 920 36 Street N.E. Calgary AB, T2A 6L8
Tel: 403-204-1299 403-204-1282

發 FAT KEE 記
專營各類鮮肉
Chuyên bán sỉ & lẻ, thịt tươi, thịt quay, heo, bò, gà, vịt
Wholesale & Retail, Fresh Meat, Barbecue, Sausage
牛肉丸 越南札肉
雞肉丸 豬肉丸
#103, 111 - 3Ave, S.E. Calgary, AB
Tel: (403) 266-1229
Bay #3, 1423 Centre St. N. Calgary, AB
Tel: (403) 276-8288

松記燒腊家
TONG KY B.B.Q. HOUSE LTD.
前任越南西貢舊街市安合燒臘店師傅泰松葉主理
承揚金豬 掛爐大鴨
明爐燒臘 巧手滷味
4301-17Ave S.E. Tel: (403) 248-3122

榮生餅家
FOREST LAWN BAKERY
生日蛋糕 麵包西餅
結婚蛋糕 龍鳳禮餅
#2 - 4527 - 8th AVE. SE, Calgary, AB, T2A 0A7
Bus: 403-273-9576

國泰參茸藥行
本行專營參茸燕桂
膏丹丸散參茶參糖
遵古炮製 地道鮮明藥片
多年經驗 精配中藥處方
鴻圖商場內：112-111 - 3rd Ave., S.E.
Tel: 403-237-7818 Fax: 403-280-3839

Junevillage Facials & Cupping Therapy
艾美醫療美容、拔罐、艾灸
精油 刮痧 撥筋 排毒
① 精油起痧、走罐通絡 \$30起/半小時，艾灸
② G5 Cellutec減肥 \$60/一個半小時
③ 中西結合治療青春痘及淡斑
電話預約：587-834-0138
#19 - 1423 Centre St. NW (聯達二樓19號)

M&M
▲汽車玻璃
▲擋風玻璃專家
更換擋風玻璃
被石塊擊破玻璃修理
申請保險金
地址：326 16 Ave NW, Calgary
電話：(403) 520-2062 手機：(403) 512-8830

ACTIVE AUTO BODY
永久車身修理公司
www.activeautobody@hotmail.ca
林友团主理 三十多年經驗
Discount Deductible 修理期間，有車提供
加設輪胎服務
*經驗技師 *快捷便利
*車身修理 *品質保證
*免費估價 *取價公道
BUS: 403-277-1710
207 - 36 Ave. NE Calgary AB
Cell: 403-617-6500

Compu-Care Auto Service
汽車修理中心
★電腦分析
★檢修
★熱車修理
★電力裝修
★四輪校正
●設有十個修車位
●備有專業牌照技師
●設有傳送服務
●兼出售輪胎、修補車胎及平衡車輛胎
請致電 Tom Chau 403-277-4413
326 16 Ave NW, Calgary

LANDY.ca INSURANCE
楊氏保險
David Wong 黃熾烈 Cell: (403) 861-8128 Email: david.wong@landy.ca
Belmon Li 李向明 Cell: (403) 680-0077 Email: Belmon.Li@landy.ca
Tel: 403-277-1723
www.landy.ca
425, 1925 - 18 Ave NE T2E 7T8

百福石碑
•最優質的服務
•最多樣的款式
•最新穎的設計
•最合理的價錢
SERENITY MEMORIALS CANADA LTD.
•歡迎閣下隨時來廠參觀，(週六、日、晚間及公眾假期均可) 我們也可親臨府上講解。
•地址：4119-17St. SE Calgary, AB (Ogden Road 夾 17 Street / 42 Ave SE)
•請隨時致電何先生 (廣東話、普通話、英文) 解答任何問題：
403-619-1033

華藝彩色印刷公司
CHINATOWN PRINTING
Tel: 403-264-3075
Fax: 403-269-7666 Email: chinaprint@telus.net
Add: Basement #20, 132-3rd Ave. SE. (東方商場側門)
名片 信封 信紙 請柬 餐牌
傳單 海報 彩色影印
各類彩色印刷 專業設計及翻譯

東方
www.orientalweekly.net
為方便廣告客戶
現歡迎以信用咭付款

山景墓園
MOUNTAIN VIEW MEMORIAL GARDENS
設有殯儀館及火化場
提供最完善的殯儀服務，環境優雅
景色美麗，是壽地最佳選擇。
聯絡人：伍林淑君 JOANA 電話：403-818-9975
1515-100 St. SE, Calgary, AB T1X 0L4
1605-100 St. SE, Calgary, AB T1X 0L4
Tel: 403-272-9824 Fax: 403-272-9424

凡於2023年5月1日至6月10日光臨本賭場參與百加樂耍樂
可贏取\$5,000現金、汽油券、罐頭鮑魚等大獎

(數量有限，送完即止。)

更可享受免費飲品及地下暖氣泊車

MAY 1ST - JUNE 10TH 2023



Open Daily 9:30am - 5am

421 12 AVE SE, CALGARY AB | 403.514.0900 | WWW.COWBOYSCASINO.CA



Eastern Fortune Restaurant

地址：416, 16 Ave., NE (高邦商場，Uniko Plaza 內) 電話：403-230-9267

選料上乘 用心烹調 出品優良

極品孖寶



連

蟹肉碗仔翅 (足壹兩)
 蠔皇原隻鮑魚 (八頭) 連刺參壹條

每位 **\$50⁰⁰** 祇限堂食 備貨需時
 每日售完即止



紅燒鮑翅 (足兩半)

\$32



蠔皇原隻鮑魚 (兩頭)

\$68

每晚九時後特長打冷
 常備各款和菜及時令小菜

營業時間 星期日至四 4:30pm - 1:30am
 星期五/六 逢星期二休息 4:30pm - 2:00am



潮州客家美食

潮州客家美食



James Tull
杜振邦

Cell: 403-863-2888

e-mail: jamesull888@gmail.com



CALGARY HYUNDAI

1920 - 23 Street, N.E., Calgary, AB

卡城現代車行

calgaryhyundai.com

Tel: 403-250-9990



HYUNDAI RACE TO THE CUP SALES EVENT

HYUNDAI DEMO SALE 展示車大傾銷

(尚餘五部 欲購從速)



2022 Hyundai IONIQ 5 Preferred 4x2
 Colour: Lucid Blue Pearl Stock#: N051120
 Mileage (KM): 7,620 Price: ~~\$56,735~~ \$49,888
 * Includes: 3M Protection



2022 Santa Fe Preferred AWD 2.5L
 Colour: Quartz White Pearl Stock#: N482151
 Mileage (KM): 8,845 Price: ~~\$44,518~~ \$41,212



2022 Tucson FWD 2.5L Preferred
 Colour: Shimmering Silver Stock#: N025336
 Mileage (KM): 28,807 Price: ~~\$35,444~~ \$31,783



2022 Tucson FWD 2.5L Preferred
 Colour: Crystal White Pearl Stock#: N025524
 Mileage (KM): 28,866 Price: ~~\$36,018~~ \$31,783



2022 Tucson AWD 2.5L Essential
 Colour: Shimmering Silver Stock#: N027792
 Mileage (KM): 16,489 Price: ~~\$35,144~~ \$31,228



2021 Veloster N 3dr Hatchback
 Colour: Ignite Flame Stock#: N010346
 Mileage (KM): 6,323 Price: ~~\$44,318~~ \$38,875



2022 Tucson FWD 2.5L Preferred
 Colour: Titan Grey Pearl Stock#: N025675
 Mileage (KM): 28,777 Price: ~~\$36,018~~ \$31,783



2023 Santa Fe Ultimate Calligraphy
 Colour: Nocturne Grey MET Stock#: N512061
 Mileage (KM): 9,694 Price: ~~\$56,517~~ \$52,682
 * Includes: 3M Protection and Undercoat



2022 Tucson AWD 2.5L Essential
 Colour: Ash Black Stock#: N027774
 Mileage (KM): 30,985 Price: ~~\$35,318~~ \$31,228



2022 Tucson FWD 2.5L Preferred
 Colour: Deep Sea Blue Pearl Stock#: N023486
 Mileage (KM): 22,671 Price: ~~\$35,644~~ \$31,783



Ryan Fan 范先生
 產品顧問
 精通 國、粵、英語
 手提: 403.466.3610



Jacky Lau 劉先生
 信貸經理
 精通 粵語、英語



Colin Li 李先生
 信貸經理
 精通 粵語、英語



Lydia Li 李小姐
 信貸助理
 精通 國、粵、英語

店內尚有大批精選展示車及各國品牌優質二手靚車可供選購

歡迎親臨本車行以最實惠價錢與最佳服務來體驗最「現代」化的購車歷程

Downtown 市中心

市中心黃金地段Rocky Mountain Court, 一房一廁, 717呎, 九樓, 全新裝修, 管理費\$538, 包一個停車位, 大廈有三部電梯, 大廈設施包括: 健身房, 蒸氣桑拿, 己吉, 即可入住。



\$184,950

西南 Somerset

罕有可步行至C-train站旁, 兩房兩全廁, end unit三樓柏文單位, 966呎, 特大露台, 面對綠茵, 包一個地下停車位, 管理費\$637, 水, 電, 暖氣, 全包。



\$255,000

西北 Brentwood

大學區, C-train站旁, 彩虹樓(綠), 高層12樓, 無敵靚景, 519呎, 二房一廁, 中央冷氣, 包一個地下停車位及儲物櫃, 管理費\$354, 包水及暖氣。



\$319,900



James Tull 杜振邦

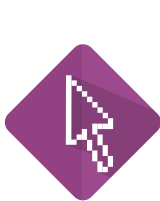
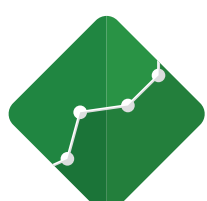


Cell: 403-863-2888
 e-mail: jamesull888@gmail.com



Address: 215-1110 CENTRE ST. NE CALGARY T2E 2R2
 Website: www.trendweekly.com
 Telephone: 403-262-0066 Advertising: 403-617-2100
 Fax: 403-233-2172 Email: info@trendweekly.com

全部內容逢周四上載



詳情請登陸本報網站 www.trendweekly.com